Polski

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza ryzyka

1. **Ryzyko przewrócenia**: Nieprawidłowe rozłożenie ciężaru na regale może spowodować jego przewrócenie.
2. **Ryzyko obrażeń podczas montażu**: Nieostrożne użycie narzędzi lub siły podczas składania regału może skutkować skaleczeniami lub urazami.
3. **Ryzyko uszkodzenia kółek**: Nadmierne obciążenie lub używanie regału na nierównych powierzchniach może prowadzić do uszkodzenia kółek.

Instrukcja bezpiecznego używania

- Podczas montażu regału postępuj zgodnie z dołączoną instrukcją, upewniając się, że wszystkie elementy są prawidłowo zamocowane.
- Unikaj obciążania regału ponad maksymalny dozwolony limit wagi, wskazany w specyfikacji produktu.
- Rozkładaj ciężar równomiernie, umieszczając najcięższe przedmioty na dolnych półkach.
- Korzystaj z regału wyłącznie na płaskich i stabilnych powierzchniach.
- Nie stosuj regału do przewożenia osób lub zwierząt.

Utylizacja

- Zużyty regał oddaj do punktu zbiórki odpadów plastikowych lub zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu.

English

These safety guidelines have been prepared based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on general product safety (GPSR). They aim to protect users from hazards resulting from improper use. Warnings have been formulated in a simple and understandable manner, with older adults and individuals with mobility limitations in mind.

Risk Analysis

1. **Risk of tipping over**: Uneven weight distribution on the shelf may cause it to tip over.
2. **Risk of injury during assembly**: Careless use of tools or excessive force during assembly may lead to cuts or injuries.
3. **Risk of wheel damage**: Overloading or using the shelf on uneven surfaces may damage the wheels.

Safe Usage Instructions

- Follow the assembly instructions carefully, ensuring all parts are securely fixed.
- Avoid overloading the shelf beyond the maximum weight limit specified in the product manual.
- Distribute weight evenly, placing the heaviest items on the lower shelves.
- Use the shelf only on flat and stable surfaces.
- Do not use the shelf for transporting people or animals.

Disposal

- Dispose of the used shelf at a plastic recycling facility or in accordance with local recycling regulations.

Čeština

Tato bezpečnostní doporučení byla připravena na základě požadavků nařízení (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Jejich cílem je chránit uživatele před riziky vyplývajícími z nesprávného používání. Upozornění byla formulována jednoduše a srozumitelně, s ohledem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.

Analýza rizik

1. **Riziko převrácení**: Nerovnoměrné rozložení hmotnosti na regálu může způsobit jeho převrácení.
2. **Riziko zranění při montáži**: Neopatrné použití nástrojů nebo přílišná síla při sestavování regálu může vést ke zraněním.

3. **Riziko poškození koleček**: Přetížení nebo používání regálu na nerovných površích může poškodit kolečka.

Pokyny pro bezpečné používání

- Při montáži regálu postupujte podle přiložených pokynů a ujistěte se, že všechny části jsou správně upevněny.
- Nepřetěžujte regál nad maximální povolenou hmotnost uvedenou ve specifikaci produktu.
- Rozložte hmotnost rovnoměrně, přičemž nejtěžší předměty umístěte na spodní police.
- Regál používejte pouze na rovných a stabilních površích.
- Nepoužívejte regál k přepravě osob nebo zvířat.

Likvidace

- Použitý regál odevzdejte do sběrného místa pro plastový odpad nebo podle místních předpisů o recyklaci.

Slovenčina

Tieto bezpečnostné pokyny boli pripravené na základe požiadaviek nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Ich cieľom je ochrana používateľov pred rizikami vyplývajúcimi z nesprávneho používania. Upozornenia boli formulované jednoducho a zrozumiteľne, s ohľadom na starších ľudí a osoby s obmedzenou pohyblivosťou.

Analýza rizík

1. **Riziko prevrátenia**: Nerovnomerné rozloženie hmotnosti na regáli môže spôsobiť jeho prevrátenie.
2. **Riziko zranenia pri montáži**: Neopatrné použitie nástrojov alebo nadmerná sila pri zostavovaní regálu môže viesť k zraneniam.
3. **Riziko poškodenia koliesok**: Preťaženie alebo používanie regálu na nerovných povrchoch môže poškodiť kolieska.

Pokyny na bezpečné používanie

- Pri montáži regálu postupujte podľa priloženého návodu a uistite sa, že všetky časti sú správne upevnené.
- Nepreťažujte regál nad maximálnu povolenú hmotnosť uvedenú v špecifikácii produktu.
- Hmotnosť rozložte rovnomerne, pričom najťažšie predmety umiestnite na spodné police.
- Regál používajte iba na rovných a stabilných povrchoch.
- Nepoužívajte regál na prepravu osôb alebo zvierat.

Likvidácia

- Použitý regál odovzdajte na miesto určené na zber plastového odpadu alebo podľa miestnych predpisov.

Deutsch

Diese Sicherheitsrichtlinien wurden gemäß den Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt. Sie sollen die Nutzer vor Gefahren schützen, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen. Die Warnhinweise wurden einfach und verständlich formuliert, insbesondere für ältere Menschen und Personen mit eingeschränkter Mobilität.

Risikoanalyse

1. **Kippgefahr**: Eine ungleichmäßige Gewichtsverteilung auf dem Regal kann dazu führen, dass es umkippt.
2. **Verletzungsgefahr bei der Montage**: Unsachgemäßer Umgang mit Werkzeugen oder übermäßige Kraftanwendung während der Montage kann zu Verletzungen führen.
3. **Gefahr von Schäden an den Rollen**: Überladung oder die Verwendung des Regals auf unebenen Flächen kann die Rollen beschädigen.

Sicherheitsanweisungen

- Folgen Sie der Montageanleitung sorgfältig und stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher befestigt sind.
- Überschreiten Sie nicht die maximale zulässige Traglast, die in der Produktspezifikation angegeben ist.
- Verteilen Sie das Gewicht gleichmäßig, wobei die schwersten Gegenstände auf den unteren Ablagen platziert werden sollten.
- Verwenden Sie das Regal nur auf ebenen und stabilen Flächen.

- Benutzen Sie das Regal nicht zum Transport von Personen oder Tieren.

Entsorgung

- Entsorgen Sie das Regal in einer geeigneten Sammelstelle für Kunststoffabfälle oder gemäß den örtlichen Vorschriften.

Українська

Ці інструкції з безпеки підготовлено відповідно до вимог Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR). Вони спрямовані на захист користувачів від ризиків, які виникають через неналежне використання. Попередження сформульовано просто й зрозуміло, з урахуванням потреб людей похилого віку та осіб із обмеженою рухливістю.

Аналіз ризиків

1. **Ризик перекидання**: Нерівномірний розподіл ваги на полиці може спричинити її перекидання.
2. **Ризик травм під час складання**: Нехтування інструкціями або використання надмірної сили під час складання може призвести до травм.
3. **Ризик пошкодження коліщаток**: Перевантаження або використання на нерівній поверхні може пошкодити коліщатка.

Інструкції з безпечного використання

- Дотримуйтеся інструкцій зі складання, переконайтеся, що всі частини надійно закріплені.
- Не перевищуйте максимальну допустиму вагу, зазначену в технічних характеристиках продукту.
- Розподіліть вагу рівномірно, розмістивши найважчі предмети на нижніх полицях.
- Використовуйте полицю тільки на рівній та стабільній поверхні.
- Не використовуйте полицю для перевезення людей чи тварин.

Утилізація

- Передайте використаний регал до пункту збору пластикових відходів або утилізуйте його відповідно до місцевих правил.

Română

Aceste instrucțiuni de siguranță au fost pregătite conform cerințelor Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Ele sunt menite să protejeze utilizatorii de riscurile cauzate de utilizarea necorespunzătoare. Avertismentele au fost formulate simplu și clar, având în vedere persoanele în vârstă și pe cele cu mobilitate redusă.

Analiza riscurilor

1. **Risc de răsturnare**: O distribuție inegală a greutății pe raft poate duce la răsturnare.
2. **Risc de accidentare în timpul asamblării**: Utilizarea necorespunzătoare a uneltelor sau aplicarea forței excesive în timpul asamblării poate provoca răniri.
3. **Risc de deteriorare a roților**: Supraîncărcarea sau utilizarea pe suprafețe inegale poate duce la deteriorarea roților.

Instrucțiuni de utilizare sigură

- Urmați cu atenție instrucțiunile de asamblare și asigurați-vă că toate piesele sunt bine fixate.
- Evitați supraîncărcarea raftului peste limita maximă de greutate specificată în manual.
- Distribuiți greutatea uniform, plasând obiectele cele mai grele pe rafturile inferioare.
- Folosiți raftul doar pe suprafețe plate și stabile.
- Nu utilizați raftul pentru transportul persoanelor sau animalelor.

Eliminare

- Predați raftul uzat la un centru de reciclare a plasticului sau conform reglementărilor locale.

Magyar

Ezeket a biztonsági útmutatásokat az (EU) 2023/988 általános termékbiztonsági rendelet követelményei alapján készítették el. Céljuk, hogy megvédjék a felhasználókat a nem megfelelő használatból eredő veszélyektől. Az utasításokat egyszerűen és érthetően fogalmazták meg, különös tekintettel az idősebbekre és a mozgáskorlátozottakra.

Kockázatelemzés

1. **Borulás kockázata**: A polcon lévő súly egyenetlen elosztása a polc felborulásához vezethet.

2. **Sérülésveszély összeszerelés közben**: Az eszközök helytelen használata vagy túlzott erő alkalmazása sérülést okozhat.

3. **Kerekek károsodásának kockázata**: A túlterhelés vagy egyenetlen felületen való használat a kerekek károsodásához vezethet.

Biztonságos használati utasítások

- Kövesse az összeszerelési utasításokat, és győződjön meg arról, hogy minden alkatrész megfelelően rögzítve van.
- Ne terhelje túl a polcot a használati útmutatóban megadott maximális súlyhatáron túl.
- Egyenletesen ossza el a súlyt, és helyezze a nehezebb tárgyakat az alsó polcokra.
- Csak sík és stabil felületen használja a polcot.
- Ne használja a polcot személyek vagy állatok szállítására.

Hulladékkezelés

- A használt polcot adja le műanyaghulladék-gyűjtő helyen, vagy kezelje a helyi előírások szerint.

Български

Тези инструкции за безопасност са изготвени в съответствие с изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR). Те са предназначени да защитят потребителите от рискове, произтичащи от неправилна употреба. Инструкциите са формулирани ясно и разбираемо, особено за възрастни хора и хора с ограничена подвижност.

Анализ на рисковете

1. **Риск от преобръщане**: Неравномерното разпределение на тежестта върху рафта може да доведе до преобръщане.
2. **Риск от нараняване при сглобяване**: Неправилното използване на инструменти или прекомерна сила при сглобяването може да доведе до наранявания.
3. **Риск от повреда на колелата**: Претоварване или използване на неравни повърхности може да повреди колелата.

Инструкции за безопасна употреба

- Следвайте внимателно инструкциите за сглобяване и се уверете, че всички части са добре закрепени.
- Не претоварвайте рафта над максималното допустимо тегло, посочено в спецификацията на продукта.
- Разпределяйте тежестта равномерно, като най-тежките предмети поставяте на долните рафтове.
- Използвайте рафта само върху равни и стабилни повърхности.
- Не използвайте рафта за транспортиране на хора или животни.

Изхвърляне

- Предайте използвания рафт в пункт за събиране на пластмасови отпадъци или съгласно местните разпоредби.

Ελληνικά

Αυτές οι οδηγίες ασφάλειας έχουν συνταχθεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR). Στόχος τους είναι η προστασία των χρηστών από κινδύνους που προκύπτουν από εσφαλμένη χρήση. Οι οδηγίες έχουν διατυπωθεί απλά και κατανοητά, λαμβάνοντας υπόψη ηλικιωμένους και άτομα με κινητικούς περιορισμούς.

Ανάλυση Κινδύνων

1. **Κίνδυνος ανατροπής**: Η άνιση κατανομή βάρους στο ράφι μπορεί να προκαλέσει την ανατροπή του.
2. **Κίνδυνος τραυματισμού κατά τη συναρμολόγηση**: Η απρόσεκτη χρήση εργαλείων ή υπερβολική δύναμη μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς.
3. **Κίνδυνος ζημιάς στους τροχούς**: Η υπερφόρτωση ή η χρήση σε ανώμαλες επιφάνειες μπορεί να προκαλέσει ζημιά στους τροχούς.

Οδηγίες Ασφαλούς Χρήσης

- Ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες συναρμολόγησης και βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη είναι καλά στερεωμένα.
- Μην υπερβαίνετε το μέγιστο επιτρεπόμενο βάρος που αναφέρεται στις προδιαγραφές του προϊόντος.

- Κατανέμετε ομοιόμορφα το βάρος, τοποθετώντας τα βαρύτερα αντικείμενα στα χαμηλότερα ράφια.
- Χρησιμοποιείτε το ράφι μόνο σε επίπεδες και σταθερές επιφάνειες.
- Μην χρησιμοποιείτε το ράφι για τη μεταφορά ανθρώπων ή ζώων.

Απόρριψη

- Απορρίψτε το ράφι σε σημείο ανακύκλωσης πλαστικών ή σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

Lietuvių

Šios saugos instrukcijos parengtos pagal Europos Sąjungos reglamento (ES) 2023/988 dėl bendro produkto saugumo (GPSR) reikalavimus. Jomis siekiama apsaugoti vartotojus nuo rizikų, kylančių dėl netinkamo naudojimo. Instrukcijos suformuluotos paprastai ir suprantamai, atsižvelgiant į vyresnio amžiaus žmones ir asmenis su judėjimo apribojimais.

Rizikos analizė

1. **Apvirtimo rizika**: Netolygus svorio paskirstymas lentynoje gali sukelti jos apvirtimą.
2. **Sužeidimo rizika montuojant**: Netinkamas įrankių naudojimas ar per didelė jėga montuojant gali sukelti sužeidimus.
3. **Ratukų pažeidimo rizika**: Perkrovimas arba naudojimas nelygiuose paviršiuose gali sugadinti ratukus.

Naudojimo instrukcijos

- Laikykitės montavimo instrukcijų ir įsitikinkite, kad visi komponentai tvirtai pritvirtinti.
- Neperkraukite lentynos virš maksimalios leidžiamos svorio ribos, nurodytos produkto specifikacijoje.
- Svorį paskirstykite tolygiai, sunkiausius daiktus padėkite ant apatinių lentynų.
- Naudokite lentyną tik lygiuose ir stabiliuose paviršiuose.
- Nenaudokite lentynos žmonėms ar gyvūnams transportuoti.

Atliekų tvarkymas

- Naudotą lentyną perduokite į plastiko atliekų perdirbimo punktą arba laikykitės vietinių atliekų tvarkymo taisyklių.

Latviešu

Šīs drošības vadlīnijas ir sagatavotas saskaņā ar ES Regulas (ES) 2023/988 prasībām par vispārējo produktu drošību (GPSR). Tās ir paredzētas, lai aizsargātu lietotājus no riskiem, kas saistīti ar nepareizu lietošanu. Instrukcijas ir veidotas vienkārši un saprotami, ņemot vērā vecākus cilvēkus un personas ar kustību traucējumiem.

Riska analīze

1. **Apgāšanās risks**: Nepareizs svara sadalījums uz plaukta var izraisīt tā apgāšanos.
2. **Savainošanās risks montāžas laikā**: Nepareiza instrumentu izmantošana vai pārmērīgs spēks var izraisīt savainojumus.
3. **Riteņu bojājuma risks**: Pārslogošana vai izmantošana uz nelīdzenām virsmām var sabojāt riteņus.

Lietošanas instrukcija

- Stingri ievērojiet montāžas instrukcijas un pārliecinieties, ka visas detaļas ir stingri piestiprinātas.
- Nepārslogojiet plauktu pāri maksimāli atļautajai svara robežai, kas norādīta produkta specifikācijās.
- Svaru sadaliet vienmērīgi, smagākos priekšmetus novietojot uz apakšējām plauktiem.
- Lietojiet plauktu tikai uz līdzenām un stabilām virsmām.
- Nelietojiet plauktu cilvēku vai dzīvnieku transportēšanai.

Atkritumu apsaimniekošana

- Nododiet plauktu plastmasas pārstrādes punktā vai ievērojiet vietējos atkritumu apsaimniekošanas noteikumus.

Suomi

Nämä turvallisuusohjeet on laadittu EU-asetuksen (EU) 2023/988 yleistä tuoteturvallisuutta koskevien vaatimusten mukaisesti. Niiden tarkoitus on suojata käyttäjiä väärinkäytöstä johtuvilta vaaroilta. Ohjeet on

kirjoitettu yksinkertaisesti ja selkeästi, erityisesti iäkkäitä henkilöitä ja liikuntarajoitteisia ajatellen.

Riskianalyysi

1. **Kaatumisriski**: Painon epätasainen jakautuminen hyllyllä voi aiheuttaa sen kaatumisen.
2. **Vammautumisriski asennuksen aikana**: Työkalujen väärinkäyttö tai liiallinen voima voi aiheuttaa vammoja.
3. **Pyörien vaurioitumisriski**: Ylikuormitus tai epätasaisilla pinnoilla käyttö voi vahingoittaa pyöriä.

Käyttöohjeet

- Noudata tarkasti kokoamisohjeita ja varmista, että kaikki osat on kiinnitetty kunnolla.
- Älä ylikuormita hyllyä yli tuotteen teknisissä tiedoissa mainitun maksimikuorman.
- Jaa paino tasaisesti, ja sijoita raskaimmat esineet alahyllyille.
- Käytä hyllyä vain tasaisilla ja vakailla pinnoilla.
- Älä käytä hyllyä ihmisten tai eläinten kuljettamiseen.

Hävittäminen

- Vie käytetty hylly muovinkierrätyspisteeseen tai hävitä paikallisten sääntöjen mukaisesti.

Hrvatski

Ove sigurnosne upute pripremljene su u skladu sa zahtjevima Uredbe (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR). Cilj im je zaštititi korisnike od rizika uzrokovanih nepravilnom uporabom. Upute su napisane jednostavno i razumljivo, posebno za starije osobe i osobe s ograničenom pokretljivošću.

Analiza rizika

1. **Rizik od prevrtanja**: Nepravilna raspodjela težine na polici može uzrokovati prevrtanje.
2. **Rizik od ozljeda pri montaži**: Nepravilno korištenje alata ili pretjerana sila tijekom montaže može dovesti do ozljeda.
3. **Rizik od oštećenja kotača**: Preopterećenje ili korištenje na neravnim površinama može oštetiti kotače.

Upute za sigurno korištenje

- Pažljivo slijedite upute za montažu i provjerite jesu li svi dijelovi pravilno učvršćeni.
- Ne preopterećujte policu iznad maksimalne nosivosti navedene u specifikaciji proizvoda.
- Raspodijelite težinu ravnomjerno, s najtežim predmetima na donjim policama.
- Koristite policu samo na ravnim i stabilnim površinama.
- Nemojte koristiti policu za prijevoz osoba ili životinja.

Zbrinjavanje

- Iskorištenu policu odložite na mjesto za reciklažu plastike ili prema lokalnim propisima.

Slovenski

Ta varnostna navodila so pripravljena v skladu z zahtevami Uredbe (EU) 2023/988 o splošni varnosti izdelkov (GPSR). Namenjena so zaščiti uporabnikov pred tveganji, ki izhajajo iz nepravilne uporabe. Navodila so napisana preprosto in razumljivo, z mislijo na starejše osebe in osebe z omejeno mobilnostjo.

Analiza tveganj

1. **Tveganje za prevrnitev**: Neenakomerna porazdelitev teže na regalu lahko povzroči prevrnitev.
2. **Tveganje za poškodbe med montažo**: Napačna uporaba orodja ali prekomerna sila med montažo lahko povzroči poškodbe.
3. **Tveganje za poškodbe koles**: Preobremenitev ali uporaba na neravnih površinah lahko poškoduje kolesa.

Navodila za varno uporabo

- Skrbno sledite navodilom za montažo in se prepričajte, da so vsi deli pravilno pritrjeni.
- Ne preobremenjujte regala čez največjo dovoljeno težo, navedeno v specifikacijah izdelka.
- Porazdelite težo enakomerno, pri čemer najtežje predmete postavite na spodnje police.
- Regal uporabljajte samo na ravnih in stabilnih površinah.
- Regala ne uporabljajte za prevoz ljudi ali živali.

Odstranjevanje

- Rabljeni regal odložite na mesto za reciklažo plastike ali ga odstranite v skladu z lokalnimi predpisi.

Français

Ces consignes de sécurité ont été rédigées conformément aux exigences du Règlement (UE) 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits (GPSR). Elles visent à protéger les utilisateurs contre les risques liés à une utilisation incorrecte. Les consignes sont formulées de manière simple et claire, en tenant compte des personnes âgées et des personnes à mobilité réduite.

Analyse des risques

1. **Risque de basculement** : Une répartition inégale du poids sur l'étagère peut provoquer son basculement.
2. **Risque de blessure lors de l'assemblage** : Une utilisation incorrecte des outils ou une force excessive peuvent entraîner des blessures.
3. **Risque d'endommagement des roulettes** : Une surcharge ou une utilisation sur des surfaces inégales peuvent endommager les roulettes.

Instructions d'utilisation sécurisée

- Suivez attentivement les instructions de montage et assurez-vous que toutes les pièces sont solidement fixées.
- Ne surchargez pas l'étagère au-delà de la limite de poids maximale indiquée dans les spécifications du produit.
- Répartissez le poids uniformément, en plaçant les objets les plus lourds sur les étagères inférieures.
- Utilisez l'étagère uniquement sur des surfaces planes et stables.
- Ne pas utiliser l'étagère pour transporter des personnes ou des animaux.

Élimination

- Déposez l'étagère usagée dans un point de collecte des plastiques ou conformez-vous aux réglementations locales.

Español

Estas instrucciones de seguridad han sido elaboradas conforme a los requisitos del Reglamento (UE) 2023/988 sobre seguridad general de los productos (GPSR). Su objetivo es proteger a los usuarios frente a los riesgos derivados de un uso inadecuado. Las instrucciones están redactadas de manera simple y clara, teniendo en cuenta a las personas mayores y aquellas con movilidad reducida.

Análisis de riesgos

1. **Riesgo de vuelco**: Una distribución desigual del peso en el estante puede provocar su vuelco.
2. **Riesgo de lesiones durante el montaje**: Un uso inadecuado de herramientas o la aplicación de demasiada fuerza puede causar lesiones.
3. **Riesgo de daño en las ruedas**: Sobrecargar el estante o usarlo en superficies irregulares puede dañar las ruedas.

Instrucciones de uso seguro

- Siga cuidadosamente las instrucciones de montaje y asegúrese de que todas las piezas estén bien fijadas.
- No sobrecargue el estante más allá del límite de peso máximo especificado en el manual del producto.
- Distribuya el peso de manera uniforme, colocando los objetos más pesados en los estantes inferiores.
- Use el estante solo en superficies planas y estables.
- No utilice el estante para transportar personas o animales.

Eliminación

- Deseche el estante usado en un punto de reciclaje de plásticos o conforme a las normativas locales.

Svenska

Dessa säkerhetsanvisningar har tagits fram i enlighet med kraven i förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR). De är avsedda att skydda användarna från risker som uppstår vid felaktig användning. Instruktionerna är skrivna på ett enkelt och tydligt sätt, med särskild hänsyn till äldre personer och personer med begränsad rörlighet.

Riskanalys

1. **Risk för att välta**: Ojämn viktfördelning på hyllan kan få den att välta.
2. **Risk för skador vid montering**: Felaktig användning av verktyg eller för mycket kraft kan orsaka skador.
3. **Risk för skador på hjulen**: Överbelastning eller användning på ojämna ytor kan skada hjulen.

Säkerhetsinstruktioner

- Följ monteringsanvisningarna noggrant och säkerställ att alla delar är ordentligt fastsatta.
- Överskrid inte hyllans maximala viktkapacitet som anges i produktens specifikationer.
- Fördela vikten jämnt, med de tyngsta föremålen på de nedre hyllorna.
- Använd hyllan endast på plana och stabila ytor.
- Använd inte hyllan för att transportera människor eller djur.

Kassering

- Lämna den använda hyllan till en återvinningsstation för plast eller enligt lokala föreskrifter.

Português

Estas orientações de segurança foram preparadas de acordo com os requisitos do Regulamento (UE) 2023/988 sobre segurança geral dos produtos (GPSR). Destinam-se a proteger os utilizadores de riscos decorrentes de uma utilização inadequada. As instruções estão formuladas de forma simples e clara, com especial atenção para os idosos e pessoas com mobilidade reduzida.

Análise de riscos

1. **Risco de tombamento**: A distribuição desigual de peso na estante pode causar o seu tombamento.
2. **Risco de lesões durante a montagem**: O uso inadequado de ferramentas ou força excessiva pode causar ferimentos.
3. **Risco de danos às rodas**: Sobrecarga ou uso em superfícies irregulares pode danificar as rodas.

Instruções de utilização segura

- Siga atentamente as instruções de montagem e certifique-se de que todas as peças estejam bem fixadas.
- Não sobrecarregue a estante além do limite máximo de peso especificado no manual do produto.
- Distribua o peso de forma uniforme, colocando os objetos mais pesados nas prateleiras inferiores.
- Use a estante apenas em superfícies planas e estáveis.
- Não utilize a estante para transportar pessoas ou animais.

Descarte

- Deposite a estante usada em um ponto de reciclagem de plásticos ou conforme as regulamentações locais.

Nederlands

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met de vereisten van Verordening (EU) 2023/988 inzake algemene productveiligheid (GPSR). Ze zijn bedoeld om gebruikers te beschermen tegen risico's die voortvloeien uit onjuist gebruik. De instructies zijn eenvoudig en duidelijk geformuleerd, met bijzondere aandacht voor ouderen en personen met mobiliteitsbeperkingen.

Risicoanalyse

1. **Risico op omvallen**: Een ongelijke gewichtsverdeling op de kast kan ervoor zorgen dat deze omvalt.
2. **Risico op verwondingen tijdens montage**: Onzorgvuldig gebruik van gereedschap of te veel kracht kan verwondingen veroorzaken.
3. **Risico op schade aan de wielen**: Overbelasting of gebruik op oneffen oppervlakken kan de wielen beschadigen.

Veiligheidsinstructies

- Volg de montage-instructies zorgvuldig en zorg ervoor dat alle onderdelen stevig vastzitten.
- Overschrijd het maximale gewicht niet zoals vermeld in de productspecificaties.
- Verdeel het gewicht gelijkmatig, met de zwaarste objecten op de onderste planken.

- Gebruik de kast alleen op vlakke en stabiele oppervlakken.

- Gebruik de kast niet om mensen of dieren te vervoeren.

Verwijdering

- Lever de gebruikte kast in bij een recyclingpunt voor kunststof of volg de lokale voorschriften.

Italiano

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte in conformità ai requisiti del Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR). Sono pensate per proteggere gli utenti dai rischi derivanti da un uso improprio. Le istruzioni sono formulate in modo semplice e comprensibile, con particolare attenzione agli anziani e alle persone con mobilità ridotta.

Analisi dei rischi

1. **Rischio di ribaltamento**: Una distribuzione non uniforme del peso sullo scaffale può causarne il ribaltamento.

2. **Rischio di lesioni durante il montaggio**: Un uso improprio degli strumenti o una forza eccessiva possono causare lesioni.

3. **Rischio di danni alle ruote**: Sovraccaricare lo scaffale o usarlo su superfici irregolari può danneggiare le ruote.

Istruzioni per un utilizzo sicuro

- Seguire attentamente le istruzioni di montaggio e assicurarsi che tutte le parti siano saldamente fissate.

- Non sovraccaricare lo scaffale oltre il limite massimo di peso indicato nelle specifiche del prodotto.

- Distribuire il peso in modo uniforme, posizionando gli oggetti più pesanti sui ripiani inferiori.

- Utilizzare lo scaffale solo su superfici piane e stabili.

- Non utilizzare lo scaffale per trasportare persone o animali.

Smaltimento

- Smaltire lo scaffale usato presso un punto di raccolta per plastica o secondo le normative locali.